

Al Arabiya English ottiene una bozza in 14 punti del Memorandum d'Intesa USA-Iran

Al Arabiya English ha ottenuto una copia dell'accordo in 14 punti che dovrebbe essere firmato venerdì tra Washington e Teheran. (Fonte: <https://english.alarabiya.net/> 16 giugno 2026)



1. La Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti, insieme ai loro alleati nella guerra in corso, dichiarano, alla firma di questo Memorandum d'Intesa, la fine immediata e permanente della guerra su tutti i fronti, incluso il Libano, e si impegnano a non lanciare più azioni ostile l'uno contro l'altro, e si asterranno dalla minaccia o dall'uso della forza reciproca. L'accordo finale confermerà le disposizioni di questo Articolo e degli altri Articoli.
2. La Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti si impegnano a rispettare la sovranità e l'integrità territoriale reciproca, e a astenersi dall'interferire negli affari interni dell'altro.
3. La Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti si impegnano a negoziare e raggiungere un accordo finale entro un periodo massimo di 60 giorni, prorogabile di comune accordo.
4. Immediatamente dopo la firma di questo Memorandum d'Intesa, gli Stati Uniti revocano il blocco navale e impediranno qualsiasi interferenza o ostruzione contro la Repubblica Islamica dell'Iran, e ripristinarono il traffico entro un massimo di 30 giorni alla sua piena capacità; il traffico delle navi sarà proporzionale al volume di traffico prebellico da parte della Repubblica Islamica dell'Iran. Gli Stati Uniti si impegnano inoltre a ritirare le proprie forze dalle aree circostanti entro 30 giorni dall'accordo finale.

5. Al momento della firma di questo Memorandum d'Intesa, la Repubblica Islamica dell'Iran prenderà immediatamente provvedimenti per garantire che il movimento delle navi mercantili dal Golfo Persico al Mar di Oman e viceversa riprenda entro 30 giorni rispetto al volume prebellico, tenendo conto della necessità di rimuovere gli ostacoli tecnici e di neutralizzare le mine da parte dell'Iran.
6. Gli Stati Uniti si impegnano, insieme ai loro partner regionali, a creare un piano completo concordato da entrambe le parti per la riabilitazione e lo sviluppo economico della Repubblica Islamica dell'Iran, garantendo al contempo un finanziamento di almeno 300 miliardi di dollari. Il meccanismo di attuazione di questo piano, come parte dell'accordo finale, sarà formulato entro 60 giorni.
7. Gli Stati Uniti si impegnano a porre fine, secondo un calendario da concordare come parte dell'accordo finale, tutti i tipi di sanzioni attualmente affrontate dalla Repubblica Islamica dell'Iran, comprese le risoluzioni del Consiglio di Sicurezza delle Nazioni Unite e del Consiglio dei Governatori dell'Agenzia Internazionale per l'Energia Atomica (AIEA), e tutte le sanzioni unilaterali degli Stati Uniti, sia primaria che secondaria.
8. La Repubblica Islamica dell'Iran ribadisce che non produrrà mai armi nucleari. La Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti hanno concordato che il destino del materiale arricchito e quello di tutte le altre questioni nucleari concordate reciprocamente, compresi i bisogni nucleari dell'Iran, saranno adeguatamente affrontati in un accordo finale; l'accordo finale confermerà le disposizioni di questo articolo.
9. La Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti concordano che, in attesa di un accordo definitivo, manterranno lo status quo: l'Iran manterrà lo status quo sul suo programma nucleare e gli Stati Uniti non imporranno nuove sanzioni all'Iran né rafforzeranno le proprie forze nella regione.
10. Gli Stati Uniti si impegnano che immediatamente dopo la firma di questo Memorandum d'Intesa, e fino alla data della revoca delle sanzioni, il Dipartimento del Tesoro degli Stati Uniti concederà deroghe per le esportazioni di petrolio greggio iraniano, prodotti petrolchimici e i loro derivati, e tutti i servizi correlati, inclusi banche, assicurazioni, trasporti e simili.
11. Gli Stati Uniti si impegnano che, alla luce dei progressi dei negoziati verso un accordo finale, i fondi e i beni congelati o limitati della Repubblica Islamica dell'Iran saranno liberati e resi pienamente disponibili. Questi fondi, sia detenuti nel conto principale che trasferiti, saranno utilizzati per qualsiasi pagamento finale al beneficiario determinato dalla Banca Centrale della

Repubblica Islamica dell'Iran e saranno completamente disponibili per l'uso. Gli Stati Uniti si impegnano a rilasciare tutti i permessi e licenze necessari su questa base.

12. La Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti concordano che sarà istituito un meccanismo di attuazione per supervisionare il successo dell'attuazione e il futuro impegno verso l'Accordo Finale.

13. A seguito della firma di questo Memorandum d'Intesa, e al ricevimento di garanzie riguardanti l'inizio dell'attuazione degli Articoli 4, 5, 10 e 11 di questo Memorandum d'Intesa, e la continuazione dell'attuazione di tali passaggi, la Repubblica Islamica dell'Iran e gli Stati Uniti avvieranno negoziati per un Accordo Finale riguardante esclusivamente agli altri Articoli.

14. L'accordo finale sarà approvato tramite una risoluzione vincolante del Consiglio di Sicurezza dell'ONU.